

## Заявление на внесение изменений/аннулирование прав коммерческая/профессиональная корпорация, иностранная компания Application for Amendment/Withdrawal - Foreign Business/Professional

Secretary of State - Corporation Division - 255 Capitol St. NE, Suite 151 - Salem, OR 97310-1327 - http://sos.oregon.gov/business - Телефон: (503) 986-2200 Phone: (503) 986-2200

Поставьте галочку в соответствующем поле: Check the appropriate box below:

ИЗМЕНЕНИЕ В ЗАЯВЛЕНИИ НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ПОЛНОМОЧИЙ

(Заполните только пункты 1, 2 и 8.) AMENDMENT TO APPLICATION FOR AUTHORITY (Complete only 1, 2, 8)

АННУЛИРОВАНИЕ ПРАВА НА ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

(Заполните только пункты 3, 4, 5, 6, 7, 8.) WITHDRAWAL OF AUTHORITY TO TRANSACT (Complete only 3, 4, 5, 6, 7, 8)

PEГИСТРАЦИОННЫЙ HOMEP:						
инф Иы (	ответствии с документом Свод законов штата Орегон с дополнениями и изменениями 192.410–192.490, информация о данной заявке является ормацией публичного характера. обязаны предоставлять эту информацию любым лицам по запросу, кроме того, данная информация будет размещена на нашем сайте. ordance with Oregon Revised Statute 192.410-192.490, the information on this application is public record. ust release this information to all parties upon request and it will be posted on our website.	Только для служебных отметон For office use only				
Доб	олнение в печатном виде или печатными буквами в удобочитаемом виде, черными чернилами. Бавление дополнительных листов осуществляется по необходимости. -Type or Print Legibly in Black Ink. Attach Additional Sheet if Necessary.					
<b>ИЗМЕНЕНИЯ ВНОСЯТСЯ ТОЛЬКО В ЗАЯВЛЕНИЕ</b> AMENDMENT TO APPLICATION ONLY						
1)	НАИМЕНОВАНИЕ СУБЪЕКТА ДЕЯТЕЛЬНОСТИ:					
2)	<b>ИЗМЕНЕНИЕ:</b> (Изменение заключается в следующем.) AMENDMENT: (The amendment is as follows.)					
	АННУЛИРОВАНИЕ ПРАВА НА СОВЕРШЕНИЕ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ (ТОЛЬКО КОММЕРЧЕСКАЯ СФЕРА WITHDRAWAL OF AUTHORITY TO TRANSACT BUSINESS ONLY	7)				
3)	NAME:					
4)	ШТАТ ИЛИ СТРАНА УЧРЕЖДЕНИЯ: state or country of incorporation:					
5)	ДАННАЯ КОРПОРАЦИЯ НЕ ВЕДЕТ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В ШТАТЕ ОРЕГОН И ОТКАЗЫВАЕТСЯ ОТ ПРАВА ВЕДЕНИЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ В ШТАТЕ ОРЕГ THIS CORPORATION IS NOT TRANSACTING BUSINESS IN OREGON, AND SURRENDERS ITS AUTHORITY TO TRANS ACT BUSINESS IN OREGON.	он.				
6)	ДАННАЯ КОРПОРАЦИЯ ОТЗЫВАЕТ У СВОЕГО ЗАРЕГИСТРИРОВАННОГО АГЕНТА РАЗРЕШЕНИЕ НА ПРИНЯТИЕ УСЛУГ ОТ СВОЕГО ИМЕНИ И В В КАЧЕСТВЕ СВОЕГО АГЕНТА ДЛЯ ВРУЧЕНИЯ ПРОЦЕССУАЛЬНЫХ ДОКУМЕНТОВ ДЛЯ ЛЮБЫХ СУДЕБНЫХ ПРОИЗВОДСТВ НА ОСНОВАНИИ, ТО ВРЕМЯ, КОГДА ЗАРЕГИСТРИРОВАННЫЙ АГЕНТ ИМЕЛ РАЗРЕШЕНИЕ НА ВЕДЕНИЕ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ В ШТАТЕ ОРЕГОН. THIS CORPORATION REVOKES THE AUTHORITY OF ITS REGISTERED AGENT TO ACCEPT SERVICE ON ITS BEHALF AND APPOINTS THE SECRETARY OF STATE AS ITS AGENT FOR SERVICE OF PROCESS IN ANY PROCEEDIN ACTION ARISING DURING THETIME IT WAS AUTHORIZED TO TRANS ACT BUSINESS IN OREGON.	ДЕЙСТВИЙ, СОВЕРШЕННЫХ В				
7)	ПОЧТОВЫЙ АДРЕС: (Адрес, на который лицо, инициирующее процессуальные действия в отношении настоящей корпорации, может отправить процессуальных документов, предназначенных для Секретаря штата. Корпорация обязуется уведомлять Корпоративное подразделение, Ресстивменениях этого почтового адреса в течение пяти лет с даты настоящего отзыва прав.)  MAILING ADDRESS: (The address to which the person initiating any proceeding may mail to this Corporation a copy of any process served on the S ecretary of State. The Corporation will notify the Corporation Division this mailing address for a period of five years from the date of this withdrawal.)	о компаний, о любых				

8)	исполнение-	Необходима подпись как минимум одного ответственного лица или директ	ona )

Являясь уполномоченным лицом с правом подписи и с учетом ответственности за предоставление заведомо ложных сведений, настоящим заявляю, что данный документ не использует обманные пути для сокрытия, утаивания, изменения и другого искажения личности любого лица и ответственных лиц, директоров, сотрудников или агентов корпорации. Данный документ мной изучен, и, в соответствии со степенью своей осведомленности и уровнем профессиональных знаний, я заявляю, что он является достоверным, правильным и полным. Приведение ложных заявлений в настоящем документе противоречит закону и может повлечь за собой штрафы, тюремное заключение или обе эти меры наказания.

EXECUTION: (Must be signed by at least one officer or director.)
I declare as an authorized signer, under penalty of perjury, that this document does not fraudulently conceal, fraudulently obscure, fraudulently alter or otherwise misrepresent the identity of the person or any officers, directors, employees or agents of the corporation. This filing has been examined by me and is, to the best of my knowledge and belief true, correct, and complete. Making false statements in this document is against the law and may be penalized by fines, imprisonment or both.

<b>ПОДПИ</b> Signature:	Сь:	Расшифровка: Printed Name:	ДОЛЖНОСТЬ: Title:

## КОНТАКТНОЕ ЛИЦО:

(Для разрешения вопросов, касающихся данного документа.) CONTACT NAME: (To resolve questions with this filing.)

**ТЕЛЕФОН:** (С указанием кода региона.) PHONE NUMBER: (Include area code.)

51 - Application for Amendment Withdrawal - Foreign Business Professional (1/20)

## СЕРВИСНЫЙ СБОР

Обязательный сервисный сбор 275 долл. США

Required Processing Fee

Processing Fees are nonrefundable.

Сервисные сборы возврату не подлежат. Выпишите чек на Корпоративное подразделение Please make check payable to "Corporation Division."

Бесплатные экземпляры документа доступны на сайте <a href="http://sos.oregon.gov/business">http://sos.oregon.gov/business</a> при осуществлении поиска с помощью программы Поиск по наименованию компании.

Free copies are available at http://sos.oregon.gov/business, using the Business Name Search program.